

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN NẬM PỒ
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 01/2022/QĐST-DS

Nậm Pồ, ngày 28 tháng 02 năm 2023

**QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các Điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm;

Xét thấy: Nguyên đơn Giàng A Mang xin rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện và tự nguyện trả lại con trâu đang tranh chấp cho bị đơn Giàng A Su theo điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ luật tố tụng dân sự;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 04/2022/TLST- DS ngày 27 tháng 7 năm 2022. Về việc tranh chấp quyền sở hữu tài sản giữa:

- Nguyên đơn: Ông Giàng A Mang, sinh năm 1956 và bà Mùa Thị Dung, sinh năm 1958;

Địa chỉ: Bản Púng Pá Kha, xã Nà Bùng, huyện Nậm Pồ, tỉnh Điện Biên.

- Bị đơn: Ông Giàng A Su, sinh năm: 1972 và bà Vàng Thị Khu, sinh năm 1974

Địa chỉ: Bản Huổi Khương, xã Vàng Đán, huyện Nậm Pồ, tỉnh Điện Biên.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

Nguyên đơn được miễn án phí Dân sự sơ thẩm do gia đình thuộc hộ nghèo theo điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14.

Nguyên đơn đã nộp đủ số tiền chi phí giám định và chi phí xem xét thẩm định là 15.066.000 đồng theo quy định.

Nguyên đơn không được quyền khởi kiện lại vụ án, nếu việc khởi kiện lại vụ án sau không có gì khác với vụ án trước về nguyên đơn, bị đơn và quan hệ pháp luật có tranh chấp.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:

- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân huyện Nậm Pồ;
- Phòng KTNV & THA Tòa án tỉnh Điện Biên;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Vàng Thị Dưa

